



— КОРОТКІ ВІСТІ —

П'ятниця, 23 лютого, 1968

В АМЕРИЦІ

РЕСПУБЛІКАНСЬКІ КОНГРЕСОВІ ПРОВІДНИКИ заявляють, що вони проти того, щоб американські туристи платили окремі податки від подорожей за кордон. Провідник республіканців в Сенаті Еверетт Менкінс Діксон сказав, що Сенат, а можливо і Палата Репрезентантів, не схвалить урядового проєкту про податки від подорожей. Провідник республіканців в Палаті, конгресмен Джеральд Р. Форд твердить, що запропонований податок від подорожей не дасть бажаного успіху, бо цей засіб подібний до „лікування пістряка за допомогою бандажу". Податок цей вдарить по середньому заможних, а не по багатіях.

ДЖОРДЖ МІНІ ЗАЯВИВ НА УПРАВІ Комісії Політичної Освіти при Американській Федерації Праці — Конгресі Індустріальних Організацій, що перші чотири роки президентури президента Джансона ліпили для організованого робітництва, як перші роки урядування президента Ф. Д. Рузвельта. Представник АФП — КЮ гадає, що голова Мінні заволодіє президентом Джансоном, бо Рузвельт є творцем т.зв. Нью Ділу, коли робітництво дістало право організуватися та заключувати колективні договори про працю. Мінні хвалить Джансона за його успіхи в ділянках поборювання убогства, громадянських прав, соціального забезпечення й охорони здоров'я.

13 МІЧМЕНІВ МОРСЬКОЇ АКАДЕМІЇ ЗДА в Аннаполісі, Меріленд, курили наркотики маріхуану, і за те їх звільнено з цієї школи. Кодекс честі студентів цієї Академії вимагав, щоб негайно довести Команді школи про нечесні дії мічменів. Внаслідок такого повідомлення переведено слідство, під час якого 13 студентів призналися, що курили в своїй сталійній недовозволені наркотики. Маріхуану не знайдено в Академії, поки що не відомо, звідки мічмени її діставали. Звільнених мічменів зможуть покликати до військової служби. В липні 1967 р. за цю саму провинку звільнено з Академії 4-ох мічменів.

СЕКРЕТАР СКАРБУ ГЕНРІ Г. ФАВЛЕР, промовляючи на прийнятті Міжнародного Радіоного і Телевізійного Товариства в готелі Волдорф - Асторія в Нью Йорку, сказав, що урядова програма зменшити дефіцит в платіжному балансі за закордонними державами не матиме успіху, коли одночасно не збільшиться прибутковий податок і не буде строгої контролю над видатками Уряду. Фавлер повторив свою давню думку, що проти інфляції треба конче збільшити податок, щоб втримати стабільність в економіці. Фавлер виявив, що Уряд може йти на компроміс в справі податку від подорожей до Європи.

АМЕРИКАНСЬКІ ЛЕТУНСЬКІ ЛІПНІ погодилися зменшити до половини оплату для закордонних туристів, коли вони користуватимуться з летунського транспорту під час поїздки в ЗДА. Крім того дві американські летунські ліпні і дві європейські дають 25-відсоткову знижку тим туристам, які в Європі купували собі квитки на переїзд до ЗДА і назад до Європи. Думують про те, щоб зменшити оплату за виписання айт, за поїзд в готелях і мотелях, за їзду залізничними й автобусами. Цими справами займатиметься окрема комісія, визначена президентом Джансоном.

У СВІТІ

БРИТАНІЯ ОБМЕЖУЄ В'ЇЗД КОЛЬОРОВИХ ЛЮДЕЙ. Міністер внутрішніх справ Джеймс Галлаген запобіг зголошення законопроєкту, за яким тільки 1.500 осіб із родинами зможуть емігрувати до Британії з Азії і Східної Африки на виразне запотребування праці. Зате коло 160.000 осіб пакистанського й індійського роду, які дістали британське державне громадянство, використавши спеціальний привілей, коли Кенія дістала державну незалежність у 1963 році, не матимуть права поселитись у Британії: дотепер вони приїздили до Британії просто, як її громадяни. Названий міністер мотивував потребу обмежити в'їзд не-білих — зростом расового напруження у Британії.

ШВАЙЦАРІЯ ПРИЗНАЧИЛА СВОГО АМБАСАДОРА В ПЕЙНІНГ ОСКАРА РОССЕТТІ також на репрезентанта в Північному В'єтнамі. Міжнародна преса зарадувалася, що той швейцарський амбасадор стане посередником у замиренні в В'єтнамі, але швейцарський уряд заперечив цьому: мовляв, розбіжності у становищах Південного і Північного В'єтнаму такі великі, що не відомо, як їх перемогти.

ПРЕМ'ЄР ЛАОС КНЯЗЬ СУВАННА ФУМА ЗАЯВИВ, що на території Лаосу знаходиться тепер яких 40.000 регулярного північно - в'єтнамського війська. Поки не буде розв'язана проблема В'єтнаму — заявив він — не буде спокою у Лаосі. Лаос — нейтральна країна, але північно-в'єтнамські комуністи не рахуються з її нейтральністю.

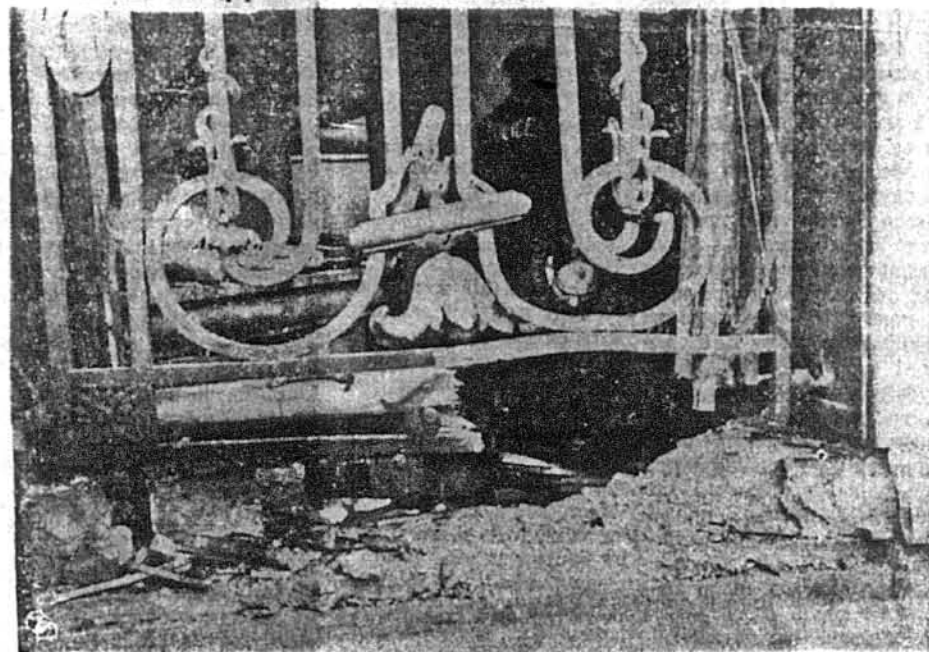
У ЗАХІДНОМУ БЕРЛІНІ ВІДБУЛАСЯ В МИНУЛУ СЕРЕДУ 150.000-НА МАНІФЕСТАЦІЯ солідарності з Америкою, при чому посадник того міста, Клявс Шюц, тауровав комуністів, „які під покривом своєї опозиції супроти В'єтнамської війни пробують засіяти хаос і терор на вулицях міста". Шюц заявив, що однієї тисячі екстремістів не вистає підкорити собі два мільйони мешканців Західного Берліну. Та маніфестація була відповіддю на минулододільну демонстрацію 10.000 „лівих" проти Америки й у користь в'єтнамських комуністів.

ПРЕЗИДЕНТ ДЖАНСОН ПРИЙНЯВ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ОН У ТАНТА на односторонній розмові в чотирі очі, після чого відбувся „діловий обід" з участю також державного секретаря Діна Расака, заступника У Танта Ралфа Банча, амбасадора ЗДА в ОН Артура Годдвотера й заступника асистента державного секретаря для міжнародних справ, Джорджа Сіско. В комунікаті сказано тільки, що Президент вислухав „вразливе" генерального секретаря про вигляди на замирення у В'єтнамі на тлі його останніх дискусій в різних столицях світу". У Тант заявив, що його розмови в Вілому Домі були „дуже корисні" та дякував за „тепле прийняття", що його зустрів збоку Президента.

ПІВДЕННО - В'ЄТНАМСЬКИЙ КОМАНДАНТ І ВОДНОЧАС ПОСАДНИК МІСТА ГУЕ ГЕН. ГОНГ ГУАН ЛІМ НАКАЗАВ створення військового трибуналу, який судитиме найголовніших комуністичних агентів, скопчених під час боїв у тому місті, що почалися 31 січня ц. р. з наїздом В'єтконгу. Скоплено із зброєю та арештовано коло 200 осіб, з яких більшість були то займали видатні позиції в компартії В'єтконгу та революційно - партизанськом підріллі. З американського боку проголошено заяву, що не відповідають правді вісті, наче б американські власті дали свою згоду на будь-які прилюдні езекуції, що їх заповів названий генерал.

ПІСЛЯ БЕЗГЛУЗДОГО ТЕРОРИСТИЧНОГО АКТУ В СОВЕТСЬКІЙ АМБАСАДІ В ВАШИНГТОНІ

В середу, 21-го лютого о год. 6-й ранку, в советській амбасаді у Вашингтоні — як уже інформовано — стався вибух, що наніс деяку шкоду в будинку амбасаді та в сусідніх будинках. Ніяких жертв в людах не було. Совети в дипломатичній ноті обвинувачують, що вибух стався тому, бо американці не дають тій амбасаді належної охорони, а советська пресова агенція ТАСС в Москві початково навіть твердила, що той вибух міг статись тільки з відома американських властей. Америка ршучо відкинула обвинувачення, а президент Джансон назвав вибух „безглуздом актом" і зарядив найбільш дбайливе слідство. Державний Департамент вияснив, що заходи безпеки біля советської амбасаді були збільшені в січні цього року, як якийсь анонім погрожував амбасадорів Добринінові. Слідство веде місцеві поліція і Федеральне Бюро Інвестицій. Припускається, що американський уряд покрити всі втрати, які цієї вибух спричинив, подібно, як советський уряд по-



На доручення з Білого Дому, столична поліція і федеральні агенти шукають у пошкодженій вибухом кімнаті советської амбасаді за слідами, що могли б довести до виявлення причинників того безглузлого вибуху.

Департамент оборони планує покликати 40,000 резервістів

Вашингтон. — Шефи штабів виготовили план частинної мобілізації згідно з яким мали б в найбільшому числі покликати до активної служби від 40.000 до 50.000 резервістів Крайової Гвардії й Морської Піхоти. Крім цього коло 130.000 резервістів мали б бути залягровані, щоб на випадок потреби могли бути готові до відходу на фронт у В'єтнамі. Чи це покликання до військової служби резервістів відбудеться, залежить від того, які рішення в цій справі зробить голова Об'єднаних Шефів Штабів генерал Ерл Дж. Вілдер, який 21-го лютого відлетів із довідниками з Департаменту Оборони до В'єтнаму, де він впроваджує кіль-

кох днів вивчатиме становище на фронті. В середині найближчого тижня генерал Вілдер вернеться до ЗДА після конференції з генералом Вестморлендом та після інспекції фронту. Генерал Вілдер має привезти з собою просьбу генерала Вестморленда про присилку більшої кількості вояків, якщо він їй буде потрібувати. Сподівається, що генерал Вестморленд проситиме про більше число вояків, ніж досі встановлено на 525.000. При кількісній числі американських військ у В'єтнамі має становити 510.000, в чому є вже вояки 82-ої Дивізії і один полк Морської Піхоти, які 10 днів тому відлетіли до В'єтнаму.

Президент проєктє збудувати 6 мільйонів мешканєвих одиниць

Остін, Техас. — Президент Джансон 22-го лютого звернувся з окремою програмою до Конгресу, згідно з якою в найближчих десятих роках мали б збудувати шість мільйонів мешканєвих одиниць для тих родин, які мають малі або середні прибутки. Цю широку будівельну програму здійснювали б приватні підприємства з допомогою публічних і урядових чинників. Згідно з цією програмою мали б перебудувати міські нетри у великих метрополісах. Уряд допомагає б здійснити цю програму, заохочуючи приватні

податковими знижками та позичками. Впроваджує останніх 10-ох років в цій країні збудували 560.000 мешканєвих одиниць при допомозі агенцій. Тепер Уряд пропонує збільшити повисше число на десять разів, бо в найближчий декад треба б збудувати коло 6-ох мільйонів мешканєвих одиниць — деуртаментів. Президент задував про цю програму й своєму зверненні про відбудову міст. Джансон відповів на своїй фармі в Техасі, віддалений на 85 миль від Остіну. Ця широка програма мала б коштувати коло 10.3 більйона дол.

Джеймс Ров очолює виборчу кампанію президента Джансона

Вашингтон. — Провідники Демократичної Партії повідомили, що Вашингтонський правник Джеймс Ров очолюватиме цьогорічну виборчу кампанію за перевибир президента Джансона. Адвокат Ров вже відкрив Бюро виборчої кампанії при Вірджинії авеню, зараз при будинку, в якому приміщення Крайовий Демократичний Комітет. У виборчій кампанії за перевибир Президента братимуть участь значні демократи: віцепрезидент Гомфрі, який буде головною особою у виборчій кампанії, бо президенти Джансон зайнятий в'єтнамською війною; головні й й поштаймистер Лоренс О'Брайен і політичний помічник Президента Марвін Вотсон.

Урядовий титул містера Рова такий: голова Громадянського Комітету за перевибир Джансона - Гомфрі. Представники Крайового Демократичного Комітету у Вашингтоні заявляють, що Ров буде головним дорадником і керівником Виборчого Комітету за перевибир Джансона і Гомфрі.

У ЖОВТНІ — КОНГРЕС УКРАЇНЦІВ КАНАДИ

Вінніпег. — Останній Конгрес українців Канади відбувся в 1965 році, в заліхнині вже зачиненого готелю „Роял Александра". За статуту Комітету Українців Канади, КУК, такі конгреси мають відбуватись що три роки. Тож на засіданні Президії КУК під головуванням о. д-ра Василя Кушніра було вирішено, що цьогорічний Конгрес відбудеться у Вінніпегу, в днях від 12 до 14 жовтня включно.

Американці здобули частину муровокола цитаделі в Гюе

Сайгон. — Американська морська піхота здобула в минулий четвер 22 лютого ц.р. (в південній Азії була вже п'ятниця 23 ц.р.) південну частину прямокутного муровокола цитаделі, центральної ділянки (другого найбільшого в Південному В'єтнамі місті Гюе. Бої в тому місті тривають від 31 січня ц.р.: коли південно - в'єтнамськом державному військом вдалося виперти з інших частин міста комуністичних партизанів, то вони все ж закріпились в цитаделі, наче у сильній і недоступній фортеці. Кількасот партизанських і північно - в'єтнамських вояків займають ще південно - західну частину того муровокола і цілий ряд знаменитих імперських палаців, який є в'єтнамців найціннішою архітектурною та історично-мистецькою пам'яткою: тому альянти не хочуть бомбардувати того палацу. Бої за Сайгон і Гюе та інші південно - в'єтнамські міста впроваджують наступу збоку кількох минулого року коштували американцям 543 жертв в у-

битих та 2.547 в ранених. Це найвища цифра жертв в одному тижні за всю В'єтнамську війну. В попередньому тижні американці мали убитими 400 вбитих, а ще в тижні перед тим 416 вбитих. Разом від початку цього року згинув у В'єтнамі 2.242-ох американців. Сума смертних жертв за роки 1956 і 1957 становить круто 14.000. Під час вуличних боїв, що розпочалися 31 січня ц.р. з партизанською офензивою — згинув 27 цивільних альянтистів, а 117 пропали безвісти. Північно - в'єтнамське радіо проголосило пересторогу комуністичних партизанів з Гюе, що у випадку переведення езекуції на будь - котрих комуністичних альянтистів, схоплених чи арештованих у тому місті, будуть розстріляні американці, які знаходяться в руках комуністичних партизанів. На фронті Кесаню, де круто 5.000 а-мериканських вояків виконують наступу збоку кількох минулого року коштували американцям 543 жертв в у-

У Празі зібрались комуністичні проводирі напередодні збіговища в Будапешті

Прага. — Чеська компартія відзначала в минулий четвер 20-ті роковини свого приходу до влади, але це була тільки формальна причина на приїзд туди Леоніда Брежнєва та комуністичних „промінентів" із сателітських країн. Насправді прибули вони туди на передступні наради з уваги на велике збіговище комуністичних вожаків з 56-ох країн у широкому світі, яке почнеться в найближчий понеділок у Будапешті. Воно має стати теж тільки підготовкою до світового з'їзду компартій у Москві в ближче ще неозначеному часі. Поруч із Брежнєвим прибули до Праги румунський партійний диктатор Ніколай Чеушеску, Владислав Гомулка з Польщі, Янош

Кадар з Мадярщини, Вальтер Ульбрихт із Східної Німеччини та Тодор Живков з Болгарії. Недавно призначений на першого секретаря чеської компартії словак Александр Дучек заявив, що ЧСР прагне надалі тісно співпрацювати з Советським Союзом і іншими „соціалістичними" країнами, але згаданий вгорі з'їзд у Будапешті мусить відбуватись на базі повної рівності всіх учасників, різних комуністичних партій. Закордонні обсерватори у Празі мають враження, що чехи не дуже вдоволені з привагності Брежнєва, якого підозрюють, що він інтригує у користь відступного від влади сталініста Антоніна Новотного та взагалі проти лібералізаційного курсу в ЧСР.

Англія в Нью Йорку співає українські пісні

Нью Йорк. — У четвер, 22-го лютого, тут у залі Українського Інституту Америки відбувся єдиний в своєму роді концерт: англійська артистка з Лондону співала українські пісні. Це був на швидку руку влаштований концерт пані Елізабет Тілія, англійської співачки, яка є секретаркою новоствореного в Лондоні Англо-українського Товариства „Мазепа". Співачку представив приватний езекутивний віде - президент УККА Йосиф Лисогір і вона на початку виконала три українські пісні: арію з опери „Запорожець за Дунаєм" Гулака, „Аттемояського, Лисенків „Тихесенький вечір" та відому „Гандю", вимовляючи українські слова тільки з незначним англійським акцентом. В дальшому співачка виконала кілька англійських пісень та одну румунську, на честь свого чоловіка, що є румунського походження. На фортепіані аккомпанював артистці п. Новак. Після концерту артистка ще оповіла коротко про завдання і цілі Т-ва „Мазепа" в Лондоні та про своє зацікавлення українсь-

КОМУНО-МОСКОВСЬКА ІНВАЗІЯ НА УКРАЇНІ ТА 50 РОКІВ СОВЕТСЬКОГО НАРОДОВБИВСТВА, БУЛИ ПРЕДМЕТОМ ОСКАРЖЕННЯ НА СУДІ СВІТОВОЇ ОПІНІЇ

Вашингтон. — Комуністично-московська інвазія на Українську Народну Республіку, окупація України та 50 років беззастатного національного фізичного і духового народобивства та безощадної економічної експлуатації України окупаційним комуністичним режимом були предметом оскарження комуністичної пропаганди на суді світової публічної опінії в останньому дні того інцензованого суду в середу, 21-го лютого. Свідчення в тій справі складав проф. д-р Роман Смаль - Стоцький, який виступав на суді як колишній амбасадор УНР. Суд цей тривав від понеділка, 19-го лютого, і преса та радіо і телевізія приділили йому багато уваги. Всі документи судового процесу будуть опубліковані. В середу, в останньому дні того інцензованого процесу, в советській амбасаді в столиці вибухла бомба і початково були із советського боку намагання зв'язати цей — як його пре-

зидент Джансон окреслив — „безглуздий акт" в лийській спосіб з цим процесом. Це й викликало між учасниками тієї інцензованого судової розправи над комунізмом підрозуміння, що той справді безглуздий акт терору міг бути грубою советською провокацією власне з думкою, щоб екомпромітувати процес. Треба сподіватись, що слідство виявить в цій справі повну правду. Процес закінчився підсумками та документальним підтвердженням виданих в акті оскарження злочинів міжнародного комунізму. Проф. Стоцький у своїх майже однієї години свідченнях пригадав комуністично-московську агресію на вільну і суверенну українську державу та опісля знову документально засновував і доказував поодинокі етапи комуністичного народобивства в Україні, включно з голодом, депортаціями, масовими розстрілами аж до сьогоднішньої посиленої русифікації.

Юрій Шухевич між 200 політичними в'язнями в ССР, що голодують

Нью Йорк. — Американська преса принесла в четвер, 22-го лютого, ширші повідомлення з Москви про те, що політичні в'язні в концентраційних таборах чч: 17 і 11 у корінній Московщині, як також у в'язниці у Владімірі почали голодовний страйк, домагаючись поліпшення умов праці та поліпшення харчів і лікарської опіки. В деяких повідомленнях („Ньюарк Стар-Леджер" сказав, що між голодуючими є Юрій Шухевич, син Романа Шухевича — Тараса Чупринки, головного команданта Української Повстанської Армії (УПА), який згинув у боротьбі з бодолішесниками. Між голодуючими є, мабуть також засуджений недавно письменник Юлій М. Даніс. Голодуючі вислали були листа до „президента" ССР Миколи Підгорного, в якому вимагають призначення спеціального статусу політичних в'язнів, як це було за царського режі-

му, коли до політичних в'язнів ставились краще, як до кримінальних злочинців. Голодуючі в'язні вимагають права листуватись з своїми родинами і кривими, чого, видно, їм не вільно робити. Дружини Юлія Даніса Лярисеу викликали у Москві до прокуратури. Також вразі викликали до КГБ внаслідок колишнього советського міністра закордонних справ Максима Литвінова, Павла Литвінова: на перший заклики КГБ Павел Литвінов не явився туди. Письменники Александрина Сосніна-Вольпіна й Наталію Горбаневську КГБ арештували і без суду заслали до дому для божевільних — одна з диявольських методів переслідування опозиційних супроти большевицького режиму осіб.

Леся Дмитрів Кралею Української Преси Канади на 1968-ий рік

Торонто. — В суботу, 17 лютого ц. р. тут в залі Коледжі св. Василія Великого, відбувся Равт Української Преси, під час якого Жюрі у складі телевізійної зріки „Джуліст" (Юлія Сисак-Кавачі), мистця Мірона Левицького і п. Богдана Силишина вибрало із 12 Крале українських часописів Кралею і дві Князівни Української Преси Канади в особах: Кралею Української Преси: Леся Дмитрів, кандидатка пластового журналу „Юнак", Князівни Української преси: Маруся Глушко, кандидатка тижневика „Український Голос" і Оленка Головата, кандидатка тижневика „Наша Мета". Деякі інших кандидаток були проголошені Вояринями Української Преси Канади. Стали ними: Аня Миянюк (Новий Шлях), Надя Цибенко (Молода Україна), Маруся Верес (Горизонти), Люба Бурій (Крилаті), Люба Мороз (Гомін України), Маріяна Бойко (Нові Дні), Оленка Олешня (Дороговказ), Аріадна Охримович (Ми і Світ), Леся Шлихта (Сумівець). Церемонія коронування Кралеї і Князівни виконала наша телевізійна зріка Джуліст, яка при цій нагоді сказала теж кілька дотепних слів по-українськом: англійськом до мікрофона. Гості Равту, яких було понад 450 осіб, вітали її не менш ентузіастично як Кралею і Князівну Української Преси. Несподівано почесною гостею була на Равті відома українська діячка і Президент Міської Ради міста Дітройту, Маруся Бек, яку публіка теж оваційно привітала.

Сензаційно Равту була, крім дефіляди Кралеї, весела дефіляда журналістів, членів СУЖ, які з великими срібними перами величини справжніх рутинців (роботи п. В. Бучка) вмащували на залю і, ставши напроці себе двома лавами вступили в „журналістичний бій". Бій припинила поява на „побовісній" Кралеї Української Преси: двох Князівнів та заклики Кралею до миру. Журналісти покірно прихилили перед собою Кралею на коліно а потім відпровадили її і Князівнів до „престола" і з ними відфотографувалися.

Після коронування Кралеї і дефіляди журналістів забаву під проводом майстра церемонії Синишина набрала ще більшого розмаху і охоти та була, як кажуть, найкрасшою забавою карнавалового сезону.

Можна врятувати дещо із втрачених грошей

Автор цього допису одержав урядове повідомлення від Societe d'Administration et de Fiducie, 10, rue St. Jacques, Montreal, в Канаді, що Корпоративна Титаніум Корпорація була 10-го серпня 1967 р. судово визнана банкрутом, і що довіреність назначено Mr. Armand Gagnon, 510 St. Lawrence Blvd., Montreal 1, Canada.

Річні Загальні Збори ФЕДЕРАЛЬНОЇ КООПЕРАТИВИ „Самопоміч” в Джерзі Сіті

відбудуться 3-го БЕРЕЗНЯ 1968 р. о год. 2:30 по пол. в УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДНОМУ ДОМІ в ДЖЕРЗІ СІТІ, Н. Дж., 90 Філт вулиця. УПРАВА

УКРАЇНСЬКИЙ ПУБЛІЦИСТИЧНО-НАУКОВИЙ ІНСТИТУТ — ОСЕРЕДОК в ЧІКАГО, ІЛЛ.

заспрошує Українське Громадянство м. Чикаго і околиці на ДОПОВІДЬ визначного українського науковця, професора Гарвардського Університету **Д-ра ОМЕЛЯНА ПРИЦАКА** членського члена НТШ, голову Президії Наукової Ради Фонду Катедри Українознавства, голову Наукового Центру Українознавства при Гарвардському Університеті, члена Першої Президії Української Наукової Ради, члена багатьох американських і європейських наукових установ на тему:

„Внутрішня і зовнішня політика Володимира Великого”
Доповіль відбудеться **ДНЯ 2-го БЕРЕЗНЯ (субота), о год. 6:30 веч.** в залі **УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ** при 845 Норд Вестер Елмо. **УПРАВА УНІ — ОСЕРЕДОК в ЧІКАГО**

КОЖНОЇ НЕДІЛІ ТАНЦІ ВІД 4-ОЇ ГОД. ПО ПОЛ. LORELEI

Одне з найпопулярніших місць в Поркесвіллі.
• Кожного вечора, за винятком понеділка: Велика Лорелія-оркестра до танців Фреда Брайтенаба.
• Кожного вівторка міжнародний танцювальний конкурс.
• Виступ танцювального тріо Джорджа Коннелі.
• Нимеччина кухні. — Загородній й американські напівки. — Європейська служба. — Помірквані цини.
233-E. 86th St., New York City Tel.: SA 2-9926
(Між 2-ю і 3-ю Евено)

КАНДИДАТІВ на ОРГАНІЗАТОРІВ Українського Народного Союзу з НЮАРКУ і ОКОЛИЦЬ

прохано прийти на розмову (інтерв'ю) в **неділю, 25-го ЛЮТОГО 1968, о год. 3:30 по пол.** до Українського Народного Дому в Ірвінґтоні при 140 Проспект Аве. **ІРОСЛАВ ПАДОХ** Головний секретар УНСоюзу

Film. "STRANGER IN HOLLYWOOD" Film.

Під тим заголовком фірма РОДА в Голлівуді випродукувала дорогий, комерційний фільм-драму в кольорах на 2 год. і 30 хвилин довгий. Той фільм вже закупила американська кінофірма й буде його висвітлювати в КІНО-ТЕАТРАХ в Америці, Канаді та інших краях вільного світу... Зацікавлені з УКРАЇНСЬКОЇ ЕМІГРАЦІЇ, слідкуйте за тим фільмом у своїх місцевих КІНО-ТЕАТРАХ і при нагоді зайдіть побачити той ФІЛЬМ і тим чином привітаєте ПЕРШУ ФІЛЬМОВУ ПРОДУКЦІЮ УКРАЇНЦІВ в Голлівуді, що заложив власними силами **ІНЖ. РОДОН СЛІПІН**, щоб накручувати комерційні фільми з українською тематикою.

В короткому часі піде по американських телевізійх **КНЯЖА ДОБА УКРАЇНИ** з фільму „БАЗИЛІКА СВ. ПЕТРА”, продукції фірми РОДА.



RODA PRODUCTIONS, INC. — Box 175, Hollywood, California, 90028

українськими „фахівцями” і „експертами” і широко рекламована та захищувана в нашій пресі так, що ці акції купували передусім українці в Канаді і ЗДА. Так само ук.

раїнські агенти тої корпорації роз'їжджали по наших громадах та намовляли наших людей до купна акцій, при чім обіщували „золоті гори” і робили такий настрий, що це майже патріотичний обов'язок кожного українця купувати акції і в той спосіб підтримати розвій „Українського” промислу. Автор цієї допису, який тепер стається, що був такий легковірний і наївний, і тому не підписується під оцією статтею своїм назвиськом, дався в своїй легковірності і наївності натягнути аж на кількасот доларів і заплатив аж по 1.40 дол. за кожну акцію.

Наші люди в ЗДА можуть врятувати частину страсти понесеної на акціях тої збанкрутованої корпорації в той спосіб, що можуть відтягнути цілу втрачену суму від свого прибутку, поданого в податковий звіт за 1967 рік, а то на підставі 1217-ї секції федеральної податкової публікації під наголовом U.S. Master Tax Guide, Section 1217 і на підставі доказу банкрутства згаданогої корпорації в 1967 році, що його можна одержати від згаданого на початку цього допису уряду в Монтреалі. Цю страгу треба подати на формулярі Schedule D (Form 1040), Part I, Long-Term Capital Gains and Losses, line 5. Той формуляр мусить бути внесений до податкового уряду (Internal Revenue Service) найпізніше до 15-го квітня 1968 р., разом з U.S. Individual Income Tax Return. Ті, хто вже внесли до уряду те зінання, повинні перед 15 квітня 1968 р. внести Corrected Return, а по 15 квітня 1968 р. або Amended Return на формулярі 1040, або Claim for Refund на формулярі 843, Amended Return, як рівнож Claim for Refund с. очевидно, потрібні, як перед 15 квітня 1968 р. внесеться Corrected Return. Щоб впевнитися у правильності поданої осытут інформації в справі відтягнення понесеної втрати від доходу за 1967 рік, не зашкодить зателефонувати до найближчого по-

3 гуцульської гостини на громадські організації

В листопаді 1967 року відбулася в домі Дмитра Ткачука в Філадельфії гостина з нагоди приїзду його дружини Берти із Словацьчини, де він рік тому з нею одружився. Зійшлася родина, приятелі та знайомі, які сердечно

даткового уряду (U.S. Internal Revenue Service). Все вище подане відноситься тільки до ЗДА.

Як ходить про Канаду, то треба запитати в канадійським податковим уряді, чи страгу на тих акціях можна відтягнути від податку, а відтак дати про це знати, щоб всі наші люди також в Канаді могли з тої інформації скористати. В той спосіб зі страчених нашими людьми соток тисяч доларів буде можна в ЗДА і в Канаді врятувати десятки або й сотні тисяч доларів та обернути їх на добрі цілі.

Один з пошкоджених

Замість квітів на свічку могилу **б. п. ІВАНА РОМАНЮКА** в Шікаго, Ілл. складає 50.00 доларів на Місце св. Володимира в Санта Клара, Каліфорнія. Д-р Олександр і Ярослава ФАРИОН з Родиною

Замість квітів на свічку і передчасну могилу Дорогого і Незабутнього Кременого

б. п. Романа Начовського складає 20.00 доларів на Видавництво „ІСТОРИК” Григорій де ВОЛЯНСЬКИЙ з Рідного

ПОДЯКА

З Волі Всевишнього відійшов у Вічність наш Найдорожчий **МУЖ і БАТЬКО**

сл. п. Мгр. ОСТАП ФІРЧУК

адвокат в Копичинцях, учасник Визвольних Змагань Громадський діяч.

У наших немиговитіх горі досягли до нас членів громади і організації з потіхом і поміччю, яких оцім складаємо сердечну подяку.

Дякуємо ширю о. Ісупмені ЧСВБ д-рові Катріні з Нью Йорку за відправлення Парастасу і переведення похоронних обрядів.

Також дякуємо п-лу А. І. Волошеніку, п. п. В. і Г. Сегейдам, п. п. М. і Н. Падлавським, Дорогий Родині Сестричів і Купчирів з Філадельфії, п. п. Марії і Христі Карпенчів і п. В. Врублевському за пам'ять і слова потіхи.

Спеціальна наша подяка Ір. Р. Герасимовичеві, який не жалів ні часу, ні труду, щоб допомогти нам у дніх нашого великого горя.

Сердечно дякуємо за слова пращання п-ні О. Соненської від Комітету Землетряс Чортківської Округи і д-рові В. Палідворні від Товариства Українських Правників.

Окрема подяка членам Української Жінчої Допомогової Організації, Членам КІЛК та багатьом Приятелям з околиці Гемсету за численну участь в похоронах і 5-му Відліду УНСоюзу з Асторії за прислання вінка і делегації з прапорами.

Нехай Милосердний Бог винагородить Вас стократно за Ваше добре серце.

МАРІЯ ФІРЧУК — дружина **ЛІДА і ЛЮБА** — дочки

ПОДЯКА

З Волі Всевишнього — дня 18-го січня 1968 року відійшов від нас наш Найдорожчий **МУЖ, БАТЬКО і ДІДУСЬ**

б. п. Інж. ІВАН ЧЕРНИК

В так для нас тяжкий час — поспішили наші Рідні, Приятелі і Знайомі — з співчуттями та духовною підтримкою. Всім їм, як не великі подякувати особисто чи листово — тож хотіли б тими скромними словами подякувати Вам, які зложили нам вислов співчуття, взяли участь в Парастасі і похороні.

Вітпребодилим о. Сов. Старухові і о. Буракові за відправу всіх похоронних відправ, о. Сов. Головінському за участь в Парастасі, о. Сов. Старухові за пращальні слова.

Членам **ОБВУА** — Товариства Зброї — за участь в Парастасі і похороні, з величаною всім військовим почесностям та прощальні слова голови Товариства д-р. Алексевича, Товариству Інженерів за ашування Покійного жалючими словами, аштованими проф. Винницьким, за участь в Парастасі і похороні, та слово інж. В. Кострубика. Всім Представникам Організації **УККА, ЗУАДБ, ЛМБ, ПІАСТУ** і іншим, Товариствам праці і Працівникам **Метінгтау**. Всім тим, що несли домовину, жертвували Служби Воки, квіти та як і чим могли — старалися віддати останню прислугу нашому Найдорожчому Покійному. Панству Насамітам за вірцеве переведення похорону. Всім щиро спасибі.

Дружина — **ДАРІЯ**
Донька — **ХРИСТИНА**
Син — **МАКСИМ** з синами **МАРКІЯНОМ, СЛАВКОМ і АНДРІСМ**
Син — **ОЛЕСЬ** з дружиною **ЗЕНЕЮ**

В сороковий день смерті б. п. Інж. **ІВАНА ЧЕРНИКА** буде відправлена дня 22-го ЛЮТОГО 1968 року **ЗАУПОКИННА СЛУЖБА БОЖА і ПАНАХИДА** в церкві Благовіщення ПЛМ при Valley Rd. 1 Old York Rd., Melrose Park, Pa. о год. 7:30 рано. Присно Рідних, Приятелів і Знайомих в цей день про молитви.

вести час і поговорити про різні особисті і загальні справи.

Не могло обійтися і без того, щоб при тому не згадати про минуле й сучасне нашої незабутньої Гуцульщини, де родився, виростав та гартувався тілом і духом Д. Ткачук. Там він оставив свій найдорожчий скарб — свою молодість, яка була виповнена всім тим, чим жила і за що боролася Верховинська Земля. Також при тому споминили про рідні сторони дружини Д. Ткачука.

Із сторони господарів гостини все було, по - можливості, зроблене так, щоб гості були задоволені, а вже найбільше старалася про це сестра Д. Ткачука — лані Параска Олексюк.

Все було гарно і присно, лише бракувало між гостями і родиною одної дорогої людини — незабутнього швагра Д. Ткачука — сл. п. Стефана Олексюка, який так бажав бути ще присутнім на такому роду родинній гостині, та не довелося.

Щоб ця гостина не пройшла без громадського змісту, то присутні зложили 145 дол. на такі громадські цілі: На НТШ для видання історії д-ра М. Стахова 25 дол., на заличення через ЗУАДК 25 дол., на УНРаду 25 дол., на журнал „Гуцулія” 25 дол., на Церкву 25 дол. на пресовий фонд „Народної Волі” 10 дол., на пресовий фонд „Свободи” 10 дол.

Суму 145 дол. передано згаданим установам через „Народну Волі”. Жертвувачами були: Берта і Дмитро Ткачуки — 100.00 дол., Анна і Григорій Іней — 10 дол., по 5 дол.: Параска Олексюк, Василь Ткачук, Анна і Дмитро Василячук, Володимир Василячук, д-р М. Стахів з дружиною, Євдокія і Дмитро Сороханюк і Гільда і Степан Фірко.

Т. В.

ПРЕДСТАВНИЦТВО ВИКОНАВЧОГО ОРГАНУ УКРАЇНСЬКОЇ НАЦІОНАЛЬНОЇ РАДИ в ЗДА
з жалем ділиться сумною вісткою з Громадянством про смерть видатного поета й учасника збройної боротьби в рядах Армії УНР

✠

сл. п. ЄВГЕНА МАЛАНЮКА

Синоні Покійного висловлюємо щирий жал і співчуття

В глибокому смутку повідомляємо Рідних, Приятелів і Знайомих, що вночі з 18-го на 19-го лютого 1968 року відійшов у Вічність на 80-му році життя в Торонті, наш Найдорожчий **МУЖ, БАТЬКО і ДІДУСЬ**

✠

б. п. Д-р СЕМЕН ШЕВЧУК

адвокат і оборонець в кримінальних справах у Львові, Україна. **ПОХОРОНИ** — в середу, 21-го лютого 1968 р. о год. 9-й рано з похоронного заведення „Кардинал” до Української Католицької Церкви в Торонті, Канада, а відтак на місцевий цвинтар.

Горем прибиті:

СОФІЯ з БОГАЧЕВСЬКИХ — дружина **КСЕНІЯ КУЧЕР** — дочка **ВОЛОДИМИР КУЧЕР** — зять **ГОР. МАРТА і ЛІДА** — внуки **ІРИНА БОРСУК** — дочка **БОГДАН БОРСУК** — зять **ОЛЕСЬ і ХРИСТІ** — внуки

УКРАЇНСЬКЕ СПОРТОВЕ ТОВАРИСТВО „ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ” в НЮАРКУ, Н. Дж. ділиться зі своїми Членами та всім Українським Громадянством сумною вісткою, що дня 22-го лютого 1968 року в Ньюарку, по довгій недужі відійшов у Вічність заслужений Член Товариства, Член Юлїаного Комітету УСТ „Чорноморська Січ”

✠

б. п. Д-р ІОСИП АНТІН СЛОНЕВСЬКИЙ

ВІЧНА ПОМУ ПАМ'ЯТЬ!

Родніні Покійного складаємо наші найщиріші співчуття. **УПРАВА УСТ „ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ”**

Ділимося сумною вісткою з Родиною, Приятелями і Знайомими, що в четвер, 22-го лютого 1968 року помер неспадливо на 65-му році життя в Клівленді, Огайо наш Найдорожчий **МУЖ, БАТЬКО, БРАТ, ШВАГЕР і ДІДУСЬ**

б. п. Інж. Ярослав Раковський

народжений в Сокалі, Україна, б. підхорунжий УГА, ранений в бою з більшовиками, інженер-агроном, учитель Господарської Школи в Миловаї, окружний агроном в Тереволі та Ходорові, член численних українських організацій.

ПАНАХИДА буде відслужена в суботу, дня 24-го лютого 1968 р. о год. 7-й вечора і в неділю, 25-го лютого 1968 року о год. 5-й по пол. в похоронному заведенні Колодія, Бест 14-та Стр. в Клівленді, Огайо.

ПОХОРОН відбудеться в понеділок, дня 26-го лютого 1968 року рано, з церкви св. ап. Петра і Павла на цвинтар св. Андрея.

Горем прибиті:

НІНА — дружина **ІРЕМА** — син, з дружиною і внуком **МАРКОМ** **БОРИС** — син **РОМАН** — син **РОМАН** — брат з дружиною **ОЛЕСЬ і ОКСАНА** — сестри в Україні **ІРЕМА** — швагер з родиною **ГОР і ЯРОПОЛК** — братами з родинами

Ділимося сумною вісткою з Рідними, Приятелями і Знайомими, що в четвер, дня 22-го лютого 1968 року прийнявши Найсвятіші Тайни, відійшов від нас у Вічність по довгій і тяжкій недужі наш Найдорожчий **МУЖ, БАТЬКО і ДІДУСЬ**

б. п. Д-р ІОСИП АНТІН СЛОНЕВСЬКИЙ

б. суддя і прокуратор в Галичині, учасник Визвольних Змагань, член багатьох українських товариств у Краю і на еміграції.

ПАНАХИДА будуть відправлені в суботу і в неділю, 24-го і 25-го лютого о год. 8-й веч. в похоронному заведенні Литвині і Литвині, 801 Springfield Avenue, Irvington, N.J.

ПОХОРОН в понеділок, 26-го лютого 1968 року о год. 8:30 ранку з похоронного заведення до церкви св. Івана Хрестителя в Ньюарку, Н. Дж., а відтам на цвинтар.

В глибокому смутку:

дружина — **ЛЮБОМІРА**
сини — **АЛЕКСАНДЕР і РОМАН**
співі — **ДАДА і МОТРИ**
внук — **АНДРІЙ**
і **РОДИНА**

Fashion Institute
225 West 24th Street, NEW YORK CITY
Неділя, 24-го березня 1968 року
ПОЧАТОК ГОД. 4-та ПО ПОЛ.
Квитки: **АРКА, ЕКО, СУРМА**
в день вистави при касі від год. 2-ої по пол.

НА ЗАГАЛЬНЕ БАЖАННЯ 2-го ВИСТАВА „Студія Мистецького Слова” Лідії Крушельницької
За А. ШИЯНОМ
ГОЛУБА ХУСТИНА
П'ЕСА-КАЗКА НА ТРИ ДІЙ

Постава: **ЛІДІЯ КРУШЕЛЬНИЦЬКА**
Хореографія: **РОМА ПРИИМА-БОГАЧЕВСЬКА**
Музика: **ІВАН НЕДІЛЬСЬКИЙ**
Оформлення сцени і костюми: **СЛАВА ГЕРУЛЯК**
При фортепіані: **ВОЛОДИМИР ГЕНТИН**

СПОРТ

КАЛЕНДАРЕНЬ ЗМАГАНЬ
УКРАЇНСЬКИХ КЛЮБІВУСК Нью-Йорк — Айн-
рахт СК, мистецькі змагання
„Великої Десятки“ Німець-
ко-Американського фут-
больного Союзу відбудуться в
неділю, 25-го лютого 1968,
о год. 2.30 по полудні на
грищі Українського Спор-
тового Майдану при 124-й ву-
лиці 31-й евно в Коледж
Пойнт, Н. Й.„Чорноморська Січ“, Нью-
арк зустріне у восьмому ве-
чері сімкового футбольного
турніру Шейфера дружину
Португальського СК з Нью-
арку. В цьому вечері, в п'ят-
ницю, 23-го лютого 1968, в
залі Арморі в Петерсоні, від-
будеться п'ять зустрічей, які
почнуться від год. 7.30 веча-
ра. Зустріч „Ч. Січ“ визна-
чена на год. 9.30.РІЧНІ ЗБОРИ
ВІДДІЛУ УНС
„ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ“Річні Загальні Збори 214-
го Відділу Українського На-
родного Союзу при УАТ „Ч.
Січ“ в Нью-арку відбудуться
в суботу, 24-го лютого 1968,
о год. 7-й вечором в домі „Ч.
Січ“ при 690 Сенфорд вулиці
в Нью-арку. На Збори за-
прошені теж нечлени, які за-
цікавлені союзовою і спор-
тивною діяльністю „Ч. Січ“.ШАХОВИЙ ТУРНІР
ЗА ІНДИВІДУАЛЬНУ
ПЕРШІСТЬ СУАСТ-СХІДВ суботу і неділю, 16-го і
17-го березня 1968, відбу-
дуться в домі „Тризуба“ при
4932 Н. Брод вулиці у Філа-
дельфії шаховий турнір за
індивідуальну першість СУ-
АСТ-Схід, делегатури УС-
АК на Сході ЗДА. Госпо-
дарем турніру буде УСО
„Тризуб“, а проведуть його
ланковий шахів СУА-
СТ-Схід д-р Орест Попович
і ланковий шахів „Тризуба“
д-р Юліан Колтун. Ці роз-
гри за першість українців на
Сході ЗДА будуть переведені
п'ятирудовою швейцарською
системою, в якій всі уч-
асники розіграють по п'ять
парти. Першун СУАСТ-Схід
одержить мандрівну ша-
хову „Чорноморської Січ“ з Нью-
арку, а віце-першун — ман-
дрівну шаху „Української
Централі“ з Пассейку. Крім
цього три перші шахісти
одержать нагороди на влас-
ність: за перше місце — ша-
ховий годинник, за друге —
однорічне членство в Амери-
канській Шаховій Федерації
і за третє — комплект шахів
із дошкою.— о —
„ЧОРНОМОРСЬКА СІЧ“ —
СКАТС АМЕРІКЕНС 5:0
Петерсон, 16 лютого. — Чер-
говий 7-й вечір сімкового
футбольного турніру Шей-
фера Ліги приніс понад 1 500
глядачам багато задоволен-
ня і емоцій. Переможні дру-
жини порадували своїх сим-
патиків великим числом го-
лів. Рекордову кількість 9
голів стрілили місцеві „До-
верс“. Завдяки ним петер-
сонці перебрали позицію лі-
дера турніру, хоч і далі не
позбулися грізної грецької
сімки, яка перемогла „Гун-
гарію“ скремним вислідом
2:1. Бій за звання 3-го
міся, між німецьким клубом
Гобокен і польською
„Віслою“, закінчився висо-
кою поразкою польської сім-
ки 4:1. „Чорноморська Січ“
розгромила завзятих шот-
ландських футболістів імпорт-
ним вислідом 5:0. В гр. сі-
човики різко відрізнялися
від своїх суперників непере-
сечною технікою, однак, як-
що йдеться про швидкість,
то під цим оглядом старші
віком шотландські футболісти
мали перевагу. Швидкість
буде особливо потрібна січ-
овикам в двох останніх зма-
ганнях турніру, португаль-
ським і грецьким клубами,
які відбудуться в двох на-
ступних п'ятницях.Вже в першій половині зу-
стріч „Ч. Січ“ веда 2:0, во-
ротами зі стрілів Манчик і
Ніколіча. В другій півтві
Вільчак підніс вислід до 3:0.
Описав знову Манчик і Ні-ЗБОРИ ВІДДІЛУ
УНСОЮЗУНЕДІЛЯ,
25-го ЛЮТОГО 1968 р.ФІЛАДЕЛЬФІЯ, Па. Місячні
збори В-ва св. Василія
339 Відд. о год. 3-й по пол.
в домі Укр. Громади при
3322 Н. Лавренц вул. Про-
сяться всіх членів прибути
та вирішити членські випад-
ки. — С. Лупіца, секр.НЕДІЛЯ,
3-го БЕРЕЗНЯ 1968 р.ПІНКАГО, Іл. Річні загальні
збори 301 Відд. ім. Д. Ви-
тоського о год. 12-й для
при 2250 В. Кортез вул. Бра-
зі несприятливою членів.
Збори відбудуться годину
пізніше. На порядку нарад:
Звіт урядників, Конгр. Ко-
місії, вибір нової управи та
інші важливі справи. Члени,
які залгають з вкладками,
можуть вирішити їх на збо-
рах. — В. Івасюк, предс., П.
Врублівський, секр.коліч, стрілившись чергових 2
голі, встановили вислід гри
5:0. Добре, як звичайно, за-
грала і цим разом дефецен-
ва „Ч. Січ“: Каздоба, Кас-
яненко, Німецький і во-
ротар Ніл. Склад „Ч. Січ“:
Ніль, Касяненко, Німецький,
Каздоба, Ніколіч, Вільчак,
Манчик, Снілик і Бутенко.
В першій гри вечо-
ра італійська сімка „Санта
Крос“ розгромила Порту-
гальський СК з Нью-арку ви-
соким вислідом 6:0.

Табеля гор після 7-ої рунди.

точка	ворота
Петерсон-Дов. 12: 2 23: 7	
Грецько-Ам. СК 12: 2 21: 7	
Гобокен-ФК 10: 4 16: 9	
Вісла СК 8: 6 17: 18	
Чорном. Січ 7: 7 16: 12	
Санта Крос СК 8: 14: 6	
Португ. СК 6: 8 10: 20	
Гунгарія 4: 10 10: 14	
Скате Амер.ФК. 3: 11 8: 21	
Молфета ФК 2: 12 5: 25	

„Чорноморська Січ“ (юна-
ки) — Гобокен (юнаки) 3:2
Норд Берген, 18 лютого.
— Непереможна в цьому се-
зоні юнацька дружина „Ч.
Січ“ — лідер Юнацької Лі-
ги стейту Нью-Джерсі здобу-
ла чергову перемогу на виїзді
в Норд Берген, цим разом
у гр. за Чашу Юнаків ЗДА.
Голі для „Ч. Січ“ стрілили:
Рій 2 і Юркевич.

О. Твардовський

МАНДРИВНА ЧАША
ПАМ'ЯТІ
Д-РА В. ВРЕЩОНИБувши учасником красних
летатарських змагань на
Рідних Землях уфундували
мандрівну чашу в пам'яті
бл. п. д-ра Володимира Вре-
щона, покійного члена Кар-
патського Лещетарського
Клубу в Нью-Йорку. Вшано-
вують пам'яті бл. п. В. Вре-
щона українські лещетарі в
Америці, тому що покійний
був колись відомим першу-
ном лещетарем в Західній У-
країні.Мандрівна Чаша ім. д-ра
В. Врещона призначена
кожноквартально перемож-
цям в кожній комбінації в
групі чоловіків на лещетар-
ських першостях Українсь-
кої Спортової Централі Аме-
рики і Канади. Цьогорічні
першості УСПАК відбудуть-
ся вже 9-го і 10-го березня
на з'їздах Easton Valley Ski
Resort, Greenwich, N.Y.

Real Estate

REAL ESTATE in FLORIDA

ПОВІДОМЛЯЮ
у всіх тих, що бажали б набути
у Флориді
ДИМ, ЗЕМЛЮ, МОТЕЛЬ, ГО-
ТЕЛЬ, АПАРТАМЕНТ чи
БІЗНЕС.маємо великий вибір.
Головний офіс:
Степана КОВАЛЬЧУКА
THE SOUTHLAND COMPANY
— RealtorsGables, N. Miami Beach, Miami,
Lauderdale, The Keys
855 N.E. 79th Street
Miami, Florida 33138
(305) 757-0961
Res. (305) 875-2382ПРОДАЄТЬСЯ
1-РОДОВИНИ
БУДИНОК6 ВЕЛ. КИНАТ, огріваний
порч. 1 бл. від Woodhaven,
Queens, бл. бл. до IND саб-
вею і 1 бл. до всіх крамниць.
Ціна \$19,500. Власник
тел. 235-6523

ОЛЕНА КУЛЬЧИЦЬКА

15. IX. 1877 — 8. III. 1967.

В 90-ті роки від на-
родження та в 1-шу річницю
смерті сеньйорки українсь-
кого мистецтва, 64 Відд. СВА
в Нью-Йорку улаштує
мистецьку виставку Олени
Кульчицької.Відома українському за-
галу як мистець всесторон-
нього таланту, західньо-єв-
ропейського жанру, увійшла
в історію нашої культури не
лише як мистець, але і як
наукова сила — етнограф.
Олену Кульчицьку пам'ята-
ють два повні покоління.
Віразно залишилася в па-
м'яті артистів-маларів, су-
спільних діячів, виховних
одниць, купців, промислов-
ців і дітвори. Мистецька різ-
номанітність та зацікавлені-
сть поруч з хистом переда-
ти глибинне народне мистецтво
широким масам українсь-
кого суспільства, робить її не-
забутньою.Вміла вона прислати со-
бі пошану не лише глядачів
але і скупих на похвали та
безпощадних мистецьких
критиків. Не багато мистців
перейшли такий довгий і
шасливий шлях у своєму
самовиявленні.Вже перша її виставка
1909 р. у Львові принесла їй
похвальну критику великого
маларя І. Труша. Він зачи-
слав її до: „Нечисленних жи-
вок-артисток... Вироблена
техніка і повнота ведення
ліній ставить деякі твори на
рівні європейського мистец-
ва“.В 1913 р. О. Кульчицька
бере участь у Київській ви-
ставці, де знову стрічає її по-
хвальне прийняття. І так ві-
домий теоретик мистецтва та
поет Микола Вороний дав
вірну і глибоку інтерпрета-
цію її праць. Для нього Олена
Кульчицька є „поеткою
ліній та форм. З виразною
індивідуальністю в ній вляс
однак в ніжний та чутли-
вий спосіб свою мистецьку
силу“.Артистичної праці Куль-
чицька не переривала і в
найжорсткіших життєвих
Ан. війни, ані примусове пе-
реселення не вплинуло на
багачтво її уяви. Навапи,
перехити ліхольоту перед-
аючи чи то в символічній чи в
аскравому реалізмі. Але за-
ввесь час свого активного
життя, підставою та ціллю
змагань є вичення зразків
українського народного мис-
тецтва і застосування його в
у всіх ділянках своєї творчос-
ті.В 1928 р. в Національно-
му Музеї у Львові Олена
Кульчицька бере участь у
виставці килимів. Директор
того музею та поважний
знавець мистецтва д-р Ла-
ріон Свенцидкий у своїй пе-
ремові, між іншими сказав:
„Перед Ольгою і Оленою
Кульчицькими в ринуло
завдання — відкрити чи то
примитивні традиції безмеж-
ної скарбниці українського
народного мистецтва в дріб-
ному домашньому мистец-
стві промислів. Вони дали
зразок нового зрозуміння
народного мистецтва“.Олена Кульчицька з допо-
могою від сестри Ольги ви-
конує також зразки декора-
тивних тканин, кераміки та
вапнівок. Самостійно влаш-
товують виставки серед жи-
вотих гуртків і шкіл. Спів-
працює у популярному тоді
журналі „Нова
Хата“.Популярність Олени Ку-
льчицької в тридцятих (19-
30-тих) роках спонукує ар-
тистів-маларів Галичини ви-
дати її монографію для усві-
домлення та зацікавлення
громадянства рідними
мистцями. В передмові мис-
тець Михайло Осінчук пише
про Олену Кульчицьку та-
ке: „Кульчицька мистиня-
громадянка старалася в мис-
тецькій мізероті свого часу
заповнити „люки“ на мис-
тецькому полі. Своїми пра-
цями охоплює графіку ілю-
страцій як і індивідуаль-
ну, жанрові сцени, портрети,
пейзажі, мертву природу та
хатний образ. Вона перша в
Західній Україні, яка ви-
дала почала ілюстрацію
мистецьке оформлення кни-
жки“.А в її монографії відомий
публіцист і мистецький кри-
тик Микола Голубець каже:
„Олена Кульчицька, яка за-
кинула Відецьку школу
прикладного мистецтва ви-
шла з неї скінченням фахі-
вцем, садовою засобів виразу
мистецтва“.

Різне



Іван ВУЙКІВ

Знає
УКРАЇНСЬКА
ФУТРИНА ФІРМА
виконує на замовлення
НОВИ ФУТРА,
перемодельовує прохідних
футра по найновіших
фасонах.Приймає футра на
переховання-storage
Відбір і доставка на місце.

J. WUJKW, Inc.

Manufacturing Furrier

111 E. 7th Street

NEW YORK 9, N. Y.

Tel.: SPing 7-8718

ЯКЩО ВИ ШЛЕТЕ З ОПЛАЧЕНИМ
ТУТ МИТОМ

ПАКУНКИ ДО СССР

ВИ СХОЧЕТЕ СТАВИТИ ДЕЯКІ ПИТАННЯ:

1. Що є GLOBE PARCEL SERVICE, INC.?
2. Чому притягує багато тисяч клієнтів по цілому
ЗЛА?
3. Що робить GLOBE PARCEL SERVICE, INC. для
своїх клієнтів?

Для Ваших інформацій ось ВІДПОВІДІ:

1. GLOBE PARCEL SERVICE, INC. це фірма офіційно
авторизована через Внешшосторг приймати з оп-
лаченим тут митом Дарушки-Пакунки до всіх частин
Советського Союзу.
2. GLOBE PARCEL SERVICE, INC. дав своїм клієнтам
найкращу і найбільш відповідальну обслугову випро-
даючи з 37 років, у висліді чого, число цих клієнтів
зростає з року на рік.
3. a. GLOBE PARCEL SERVICE, INC. пакує пакети своїх
клієнтів і вивезає їх через 24 години після одер-
жання.
- b. Іх спеціально вишколений персонал перевіряє зміст
кожної пакети, як також ліценцію на дані товари.
- c. GLOBE PARCEL SERVICE, INC. забезпечує кожну
одну пакету на повну вапність, на всі види ризиків.
- d. GLOBE PARCEL SERVICE, INC. виготовляє підпи-
сані посвідчення відбору на кожну пакету.

GLOBE PARCEL SERVICE, INC. є уповноважений
через PODAROGIFTS INC. приймати замовлення на да-
рушки артикулів советського виробу: автомобілі, холо-
дильники, телевізії, одяг, обшу, харчі і т. п.Якщо Ви ще не пробували нашої обслугову — пе-
реконайтеся самі!Виділяйте або навігайте зв'язок з будинком з па-
ших відділів в головних міста ЗЛА (які мають великий
виріб товарів для Вашої вигоди) і Ви також скористай-
те з нашою дослуду.

GLOBE PARCEL SERVICE, INC.

716 Walnut Street — Philadelphia, Pa. 19106

Area Code 215 WA 5-3455

ВІДІЛИ:

PHILADELPHIA, Pa. 19123

632 W. Girard Ave.

WA 5-8878

BALTIMORE, Md. 21224

390 West Broadway

DI 2-2374

So. BOSTON, Mass. 02127

390 West Broadway

AN 8-8764

CHICAGO, Ill. 60632

4102 Archer Ave.

FR 6-6399

Branch

CHICAGO, Ill. 60622

2242 W. Chicago Ave.

BE 5-7788

CLEVELAND, Ohio 44119

787 E. 185th Street

486-1836

DETROIT, Mich. 48210

6460 Michigan Ave.

TA 5-7660

ELIZABETH, N.J. 07206

948 Elizabeth Ave.

201-354-7608

HAMTRAMCK, Mich. 48212

11415 Jos. Campau Ave.

365-6850

KANSAS CITY, Kan. 66102

18 S. Bethany

AT 1-1757

LOS ANGELES, 26, Calif.

2841 Sunset Blvd.

VINELAND, N.J. 08360

Farish Hall

West Lands Ave.

609 691-8423

MIAMI, Fla. 33137

2755 Biscayne Blvd.

FR 9-8712

CENTRAL OFFICE FOR NEW YORK

220 Park Avenue South — New York, N.Y. 10003

Tel.: 212 982-8410

Tel.: 212 982-8410

PARK Company

45 W. 7th St.

Tel.: GR 5-3656, New York City

Українська Енциклопедія,
проф. Е. Ошадний, в гарній
оправі в 4-ох томах.

Різне

Українське Випікове Бюро

ROMAN PARCEL SERVICE

141 2nd Ave., New York City

Tel.: GR 5-7430. — Вислано

ПАЧКИ з ОДЯГОМ і ХАР-
ЧАМИ в УКРАЇНУ і до СССР.Рівноко приймає замовлення
на авта, холодильники, маши-
ни до шиття і прання, меблі і
мешанина.Урад. год.: пон.-п'ят. 8:30-7 п.,
суб. 8:30-6 п., нед. 10-3 по пол.

БЮРО

ПОДОРОЖЕН

АСЕКУРАЦІНЕ

візи, білети на літак і ко-
раблі, спровадження рід-
них з Росії, Польщі і інших
країн. — Асекурації на до-
ми і авта. Висилки паків
ПКО „РЕКАО“ або гроші
до Польщі і Росії.

KRUZOLEK

TRAVEL SERVICE

833 — 18th Avenue

Irvington, N.J. 07111

872-3630

SERVICE

Save! Save! Save!

DOLLARS!

Send for Booklet outlining
how you can save money on
your Tax Form. Send \$1.00
for Booklet.National Tax Saving
Committee

200 W. 57th St., N.Y. 10019

Room 608

Pamir Haven Rest Home

Florence Calk Prop.

N.J. State Approved.

ЖІНКИ і МУЖЧИНИ

в старшому віці і на пенсії.

Атмосфера наче вдома і на
привиді.

Englishtown Road

Jamesboro, N.J. (201) 521-1194

Funeral

Directors

Theodore WOLININ, Inc.

Директор

Похоронного Заведення

123 East 7th Street

NEW YORK, N.Y. (9)

Tel.: GR 5-1437

CO' ДІДА ОБСЛУГА

LYTWYN & LYTWYN

UKRAINIAN

FUNERAL DIRECTORS

AIR CONDITIONED

Обслуга ШИРА і ЧЕСНА.

Our Services Are Available

Anywhere in New Jersey.

801 Springfield Avenue

IRVINGTON, N.J.

NEWARK, N.J.

ESsex 5-5555

SINKOWSKY

FUNERAL SERVICE

4221 PARK AVENUE

BRONX, N.Y. 10467

(near E. Tremont Avenue)

Tel.: 863-2475

Директор

НОСІФ СЕНКОВСЬКИЙ